

Verbundkatalog 2013 / 2014



L'Unite - Verdichter





# **>>SIS</!>INFORMATIONS-SYSTEM**

# Das Schiessl Informations-System »SIS« ist mehr als nur ein Shop!

- Alle Produkt-Infos auf einen Blick
- Mit Zubehör und Alternativen
- Schnellsuche und Direktauswahl
- Verfügbarkeit/Lagerstand
- Alle Infos tagesaktuell
- Bequem online bestellen

# BRANDNEU: Laden Sie sich jetzt Ihre Schiessl App fürs Smartphone!



...fordern Sie noch heute Ihre Zugangsdaten an.



# Robert Schiessl GmbH

Kolpingring 14

D-82041 Oberhaching bei München

Telefon +49 (0) 89 6 13 06 - 0 Telefax +49 (0) 89 6 13 06 - 171 Notdienst\* +49 (0) 171 2 256 974

oberhaching@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:30 -17:30 Fr. 07:30 - 16:00

Ötztaler Straße 18

D-81373 München (Sendling)

Telefon +49 (0) 89 7 601 021/22 Telefax +49 (0) 89 7 697 001 Notdienst\* +49 (0) 171 2 256 974

sendling@schiessl-kaelte.de

Mo. - Fr. 07:00 -17:00

Xantener Straße 12

D-90411 Nürnberg

Telefon +49 (0) 911 940 897 - 0 Telefax +49 (0) 911 404 793 Notdienst\* +49 (0) 171 8 638 859

nuernberg@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:30 -17:30 Fr. 07:30 - 16:00

Hanns-Martin-Schleyer-Str. 13

**D-41564 Kaarst** 

Telefon +49 (0) 2131 591 015 Telefax +49 (0) 2131 57 043 Notdienst\* +49 (0) 171 8 638 863

kaarst@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:30 -16:30 Fr. 07:30 - 16:00 Sa. 8:00 - 11:00\*\*

Osterhofener Str. 10 a

**D-93055 Regensburg** 

Telefon +49 (0) 941 460 784 - 0 Telefax +49 (0) 941 460 784 - 20 Notdienst\* +49 (0) 175 5 718 284

regensburg@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:30 -17:30 Fr. 07:30 - 16:00

Alter Postweg 94 a

D-86159 Augsburg

Telefon +49 (0) 821 597 607 - 0 Telefax +49 (0) 821 597 607 - 20 Notdienst\* +49 (0) 175 9 392 167

augsburg@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:45 -17:00 Fr. 07:45 - 15:00

Lise-Meitner-Straße 7

D-50259 Pulheim bei Köln

Telefon +49 (0) 2234 98 407 - 0 Telefax +49 (0) 2234 98 407 - 77 Notdienst\* +49 (0) 171 8 638 865

pulheim@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:30 -17:00 Fr. 07:30 - 15:15

7um Rohland 6

D-59872 Meschede (Enste)

Telefon +49 (0) 291 95 261 - 0 Telefax +49 (0) 291 95 261 - 28 Notdienst\* +49 (0) 171 9 702 906

meschede@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:30 -17:00 Fr. 07:30 - 15:45

Zum Tälchen 6

D-01723 Kesselsdorf bei Dresden

Telefon +49 (0) 35204 668 - 0 Telefax +49 (0) 35204 668 - 99 Notdienst\* +49 (0) 171 3 372 061

kesselsdorf@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:00 -17:00 Fr. 07:00 - 16:00 Sa. 08:00 - 12:00

Seligenstädter Grund 19

D-63150 Heusenstamm

Telefon +49 (0) 6104 60 275 - 0 Telefax +49 (0) 6104 60 275 - 29 Notdienst\* +49 (0) 175 2 645 225

heusenstamm@schiessl-kaelte.de

Mo. - Do. 07:30 -17:30 Fr. 07:30 - 15:00

<sup>\*\*</sup> Kaarst: Samstags geöffnet nur von Mai bis Oktober

<sup>\*</sup>Der von Ihnen benötigte Artikel kann ab Lager abgeholt werden (Verfügbarkeit vorausgesetzt) Für Notdiensteinsätze erlauben wir uns einen Pauschalbetrag von € 35,00 in der Zeit von 06:00 bis 22:00 Uhr und € 50,00 in der Zeit von 22:00 bis 06:00 Uhr in Rechnung zu stellen.



# Schiessl Kältegesellschaft GmbH

Plainbachstraße 1

A-5101 Bergheim

Telefon +43(0)662-455777-0 Telefax +43(0)662-455777-37

office@schiessl.at

Mo. - Do. 07:45 - 17:00 Fr. 07:45 - 14:45

Gewerbepark Wagram 6

A-4061 Pasching

Telefon +43(0)7229-63050-0 Telefax +43(0)7229-63050-20

linz@schiessl.at

Mo. - Do. 07:30 - 17:00 Fr. 07:30 - 14:30

Biròstraße 9

**A-1230 Wien** 

Telefon +43(0)1-8048502 Telefax +43(0)1-8048502-25

wien@schiessl.at

Mo. - Do. 07:30 - 17:00 Fr. 07:45 - 14:30

Kärntnerstraße 303

A-805( Graz

Telefon +43(0)316-685744 Telefax +43(0)316-685744-20

verkauf.graz@schiessl.at

Mo. - Do. 07:45 - 17:00 Fr. 07:45 - 14:45

Römer Straße 14

**A-6065 Thaur** 

Telefon +43(0)5223-44677 Telefax +43(0)5223-44799

innsbruck@schiessl.at Mo. - Do. 07:45 - 17:00 Fr. 07:45 - 14:45

Hauptstraße 155

A-9201 Krumpendorf

Telefon +43(0)4229-40289 Telefax +43(0)4229-40389

kaernten@schiessl.at

Mo. - Do. 07:45 - 17:00 Fr. 07:45 - 14:45

Bahnhofstraße 10

A-6922 Wolfurt

Telefon +43(0)5574-20868 Telefax +43(0)5574 20868-40 verkauf.wolfurt@schiessl.at

Mo. - Do. 07:45 - 12:00 13:00 - 17:00

07:45 - 12:00

www.schiessl.at

# Schiessl Schweiz AG

Industriestrasse 16

**CH-4622 Egerkingen** 

Telefon +41(0)62-3878080 Telefax +41(0)62-3878081 info@schiessl.ch

Mo. - Fr. 07:30 - 17:15

www.schiessl.ch



Inhaltsverzeichnis	Seite
Gesetzliche Vorschriften und Richtlinien	7
Betriebsbedingungen	7
Montagehinweise für Euro Line Verbundsätze (unbedingt zu beachten)	8
Lieferbare Optionen für Euro Line Verbundsätze	9
Euro Line Verbundsätze L'Unite	10
Tiefkühlung Line Verbundsätze L'Unite Funktionsweise	11
Euro Line Verbundsätze L'Unite für Kältemittel R134a	12
Euro Line Verbundsätze L'Unite Normalkühlung für Kältemittel R404A/R507	16
Euro Line Verbundsätze L'Unite Tiefkühlung für Kältemittel R404A/R507	20
Verflüssiger für Euroline Verbundsätze	22
Euro Line Tiefkühlverdichter für Verbundaufbau	23
Euro Schaltschränke	24
Wetterschutzgehäuse und Schallschutzgehäuse	25
Zertifikate	26
Gewährleistungsbestimmungen	77
Überblick Sonderanlagen	28



Notizen:	



#### Gesetzliche Vorschriften:

Bei der Fertigung der Verbundsätze werden folgende Normen und Vorschriften erfüllt:

- Maschinenrichtlinie 2006/42 EG
- Druckgeräterichtlinie 97/23EG/DGRL
- EMV-Richtlinie 2004/108 EG
- EN 378–1, EN 378–2 Kälteanlagen/Wärmepumpen, sicherheitstechnische Anforderungen
- VDE 0700, Teil 1 elektrische Prüfung
- Alle Euro Line Verbundsätze sind vom TÜV Süddeutschland zertifiziert und tragen das CE 0036 Zeichen.

#### Betriebsbedingungen

Die Leistungsangabe bei den Euro Line Verbundsätzen beziehen sich auf Betriebsbedingungen, welche von der Firma Schiessl festgelegt wurden. Dies erfolgte aus dem Grund, um in den Auswahltabellen realistische Leistungsangaben zu bieten. Oft verwendete Normbedingungen ergeben sehr hohe Leistungen, die jedoch unter realen Bedingungen bei weitem nicht erreicht werden.

Euro Line Verbundsätze für Normalkühlung - ohne Verflüssiger/mit Verflüssiger

Verflüssigungstemperatur	t <sub>c</sub>	=	+ 45 °C / + 45 °C
Sauggastemperatur	Ü	=	+ 20 °C / + 20 °C
Flüssigkeitsunterkühlung		=	0 K / 0 K
nutzbare Überhitzung		=	100 % / 100 %

Euro Line Verbundsätze für Tiefkühlung - ohne Verflüssiger/mit Verflüssiger

Kondensationstemperatur	t	=	+ 45	°C / + 45 °C
Sauggasüberhitzung	C	=	20	K / 20 K
Flüssigkeitsunterkühlung		=	0	K / 0 K
nutzbare Überhitzung		=	100	% / 100 %

Die angegebene Verflüssigungstemperatur mit angebautem Verflüssiger basiert auf einer Lufteintrittstemperatur von 32 °C.



#### Montagehinweise:

Jeder Verbundsatz wird vor Auslieferung einer Dichtheitsprüfung gemäß EN 378 und einer Druckprüfung gemäß Druckgeräterichtlinie 97/23EG/DGRL unterzogen. Die Euro Line Verbundsätze werden anschlussfertig verrohrt, mit Öl gefüllt, und mit einer Inertgasfüllung versehen, ausgeliefert.

#### Folgende Hinweise sind bei der Montage unbedingt zu beachten:

- Die Euro Line Verbundsätze sind absolut waagerecht aufzustellen, damit der Ölausgleich zwischen den Verdichtern gewährleistet ist.
- Bei der Rohrleitungsdimensionierung und -verlegung sind die anerkannten technischen Regeln zur Sicherung eines kontinuierlichen Ölrücklaufs aus dem System zur Verbundanlage zu beachten (Siphons, gesplittete Saugleitungen usw.). Besonders steigende Saug- und Druckleitungen sind für den Teillastfall nachzurechnen.
- Zu den an eine Wand verlegten Druck- und Saugleitungen ist eine Schwingungsentkoppelung mittels Schwingungsdämpfern durchzuführen.
- Die Aufstellungsbedingungen gemäß EN 378-3 sind zu beachten.
- Bei Gefahr von Flüssigkeitsschlägen (kurze Rohrleitungen, Heißgasabtauung) ist ein Flüssigkeitsabscheider zu montieren. Dieser ist als Option gegen Aufpreis erhältlich.
- Bei der Inbetriebnahme ist nach Erreichen des Beharrungszustandes der Ölstand am Schauglas unbedingt zu kontrollieren. Bei einem weitverzweigten Rohrleitungssystem muss evtl. Öl nachgefüllt werden:

Danfoss: R134a/R404A/R507 - Esteröl RL 32 H L'Unite: R134a/R404A/R507 - Esteröl L'Unite

Copeland: R134a/R404A/R507 - Esteröl RL 32-3 MAF

Bock: R134a/R404A/R507 - Esteröl SE55 Bitzer R134a/R404A/R507 - Esteröl BSE32

- 🏹 Die Kälteanlage darf nicht mit Kältemittel überfüllt werden.
- Die Euro Line Verbundsätzen mit montiertem Verflüssiger sind mit einem Drehzahlregler ausgerüstet und voreingestellt. Diese müssen in der Betriebsart "Minimal- Maximaldrehzahl" betrieben werden. Es werden die Typen: P215PR (3A) 230 Volt, oder RGE-X3R4-7DS (5A) 400V verwendet. Beachten Sie bitte bei der Einstellung der Drehzahlregler, dass die Verdichter immer belüftet werden müssen.
- Die Hoch- und Niederdruckwächter sind bei Inbetriebnahme unbedingt gemäß den Betriebsgrenzen der Verdichter, mittels Manometer einzustellen.
- Die speziellen Vorschriften der einzelnen Komponenten-Hersteller sind unbedingt zu beachten.
- Bei der Einstellung des Verbundreglers ist darauf zu achten, dass maximal 6 8 Starts der einzelnen Verdichter pro Stunde nicht überschritten werden.



### Optionen für unsere Euro Line Verbundsätze Danfoss, L'Unite, Copeland

Wir bieten Ihnen viele sinnvolle Optionen zur Verringerung Ihrer Montagezeiten

#### Lieferbare Optionen:

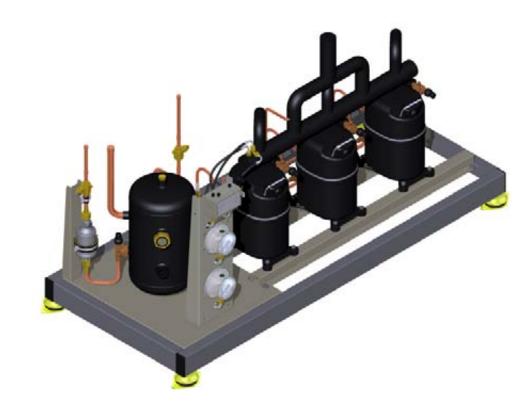
- Drucktransmitter zur Erfassung des aktuellen Saugdruckes
- Klemmkasten aufgebaut und komplett verdrahtet
- Verbundregler verschiedener Anbieter, im Schaltkasten eingebaut und verdrahtet
- Anbau des Euro Schaltkasten und verdrahten aller Komponenten
- Zusätzlicher Tiefkühlverdichter (als Satellit nicht mehr im Programm)
- 😝 Verdrahtung des zusätzlichen Tiefkühlverdichters und aller Komponenten im Sonderschaltschrank
- Ölabscheider mit Schauglas, Absperrventil und Ölfüllung
- Flüssigkeitsabscheider
- Kältemitteltrockner mit Schauglas und Absperrventil
- Manometertafel absperrbar, für das gewählte Kältemittel
- Saugleitungsfilter mit Filtereinsatz ( lose beigelegt)
- Geräuschdämpfer
- Anschlussmöglichkeit für eine Wärmerückgewinnung
- vergrößerter luftgekühlter Verflüssiger je nach Einsatzbereich
- 🤢 wassergekühlter Rohrbündel Verflüssiger
- wassergekühlter Plattenwärmetauscher (als Verflüssiger oder zur WRG)
- Anbau und verrohren des Plattenwärmetauschers am Verbundsatz
- größerer oder kleinerer Kältemittelsammler
- Kältemittelstandsanzeige ab 9 Liter Sammlerinhalt
- Wetterschutzgehäuse
- Schallschutzgehäuse

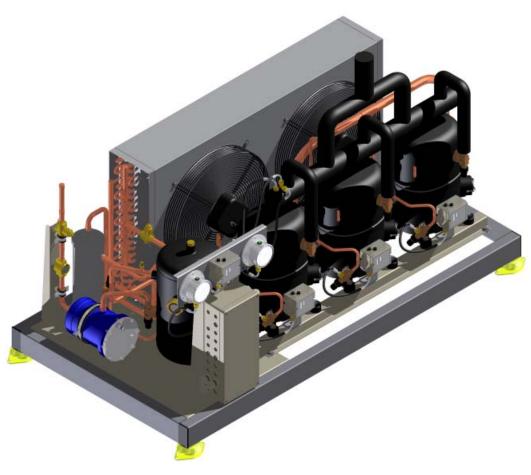
Weitere Sonderausführungen sind jederzeit nach Absprache möglich.

Achtung: Nicht alles Zubehör und optionale Ausführungen für jedes Verbundsatzmodell möglich!



# L`Unite Euro Line Verbundsätze







#### L'Unite Euro Line Verbundsätze

#### Funktionsweise:

Schiessl Euro Line Verbundsätze arbeiten mit 3 oder 4 vollhermetischen L'Unite - Verdichtern gleicher Kälteleistung. Die Kälteleistung wird saugdruckabhängig geregelt. Zur Steuerung des Verbundes wird ein Verbundregler in Verbindung mit einem Drucktransmitter eingesetzt. Der Drucktransmitter ist thermisch entkoppelt an der Saugseite angebracht und erfasst den Istwert des Saugdruckes. Der Verbundregler regelt die Kälteleistung des Verbundes so, dass sich möglichst genau der Sollwert des Saugdruckes einstellt.

Der Verbundregler ist als Option mit dem Schaltschrank erhältlich. Zur Verfügung steht der etwas einfachere Regler XC440 von Dixell oder der Komfortablere DCC XP von Wurm. Andere Typen auf Anfrage.

Der Aufbau aller Komponenten erfolgt auf einem stabilen Stahlprofilrahmen. Die Rahmenteile sind grundiert und lackiert. Der Verbund steht auf den mitgelieferten Schwingmetallfüßen. Der Verbund muss vor der Inbetriebnahme mit Hilfe der am Rahmen angebrachten Wasserwaagen horizontal ausgerichtet werden. Der Verbund kann wahlweise mit oder ohne Verflüssiger ausgeführt werden.

Bei Einsatz ohne aufgebauten Verflüssiger und einer Aufstellung des Verbundsatzes in einer sehr warmen Umgebung sollten Zusatzlüfter eingesetzt werden (siehe optionales Zubehör).

Die Ölversorgung der Verdichter ist durch ein sorgfältig dimensioniertes Saugsammelrohr gewährleistet. Verbunde mit Verdichtern aus der TAJ - Serie sind mit einer Ölausgleichsleitung ausgestattet. Die Saugseite und die Ölausgleichsleitung sind absperrbar.

Verbunde mit Verdichtern aus der TFH - Serie sind mit einer Öl- und Gasausgleichsleitung ausgestattet. Die Saugseite, Druckseite und die Ölausgleichsleitung sind absperrbar.

Mit Hilfe des umfangreichen Zubehörs kann die Anlage auf die vor Ort erforderlichen Anforderungen abgestimmt werden.

#### Vorteile von Kältesystemen mit Schiessl Euro Line Verbundsätze

- optimale Anpassung der Verdichterleistung an die Lastschwankungen der Kälteanlage
- kleine minimale Kälteleistung
- optimale Kühlguttemperatur und -qualität
- geringer Platzbedarf durch kompakte Bauweise
- Energieeinsparung durch bessere Leistungsanpassung bei optimalen Verdampfungstemperaturen
- servicefreundlich durch einfachen Verdichterwechsel
- Reduzierung der installierten K\u00e4lteleistung und damit der Investitionskosten durch Ausnutzung des Gleichzeitigkeitsfaktors
- einfache Installation einer Wärmerückgewinnung durch einen gemeinsamen Wärmetauscher für alle Kühlstellen

#### Lieferumfang

- 該 3 oder 4 vollhermetische L'Unite Hubkolben Verdichter inkl. Kurbelwannenheizungen
- Rückschlagventil in der Druckleitung für jeden Verdichter
- Hochdruckwächter (je Verdichter), bauteilgeprüft
- Niederdruckwächter, bauteilgeprüft
- Ölausgleichsleitung mit Absperrventilen je Verdichter und Ölschauglas
- Rotalock Absperrventile am Verdichter Druckseite (TFH) und Saugseite (TAJ/TFH) sowie Gasausgleichsleitung (TFH)
- 🛐 luftgekühlter Verflüssiger \*, Kupfer / Alu Ausführung mit gepulvertem Gehäuse (für Innenaufstellung)
- Drehzahlregler \*, druckgesteuert
- Kugelabsperrventil in Druckleitung
- Kältemittelsammler, mit Lötmuffe am Eingang und Rotalock Ventil am Ausgang,
- ab 9 Liter Inhalt mit Schauglas

<sup>\*</sup> Nur bei Ausführung mit aufgebautem Verflüssiger



Anzahl der Verdichter  Sammlerinhalt Liter  ohne Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H mm  Gewicht kg  Schallleistung bei 50 Hz dB(A  mit Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H mm  Gewicht kg	115.6141	7,6  115.6042  1500 x 650 x 800  113  70	4 9 115.6044 1500 x 650 x 800 141 71
ohne Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H	115.6041 1500 x 650 x 800 134 70	115.6042 1500 x 650 x 800 113 70	<b>115.6044</b> 1500 x 650 x 800 141
ohne Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H	115.6041 1500 x 650 x 800 134 70	115.6042 1500 x 650 x 800 113 70	<b>115.6044</b> 1500 x 650 x 800 141
Artikel - Nr.  B x T x H mm  Gewicht kg  Schallleistung bei 50 Hz dB(A  mit Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H mm	1500 x 650 x 800 134 70 115.6141	1500 x 650 x 800 113 70	1500 x 650 x 800 141
B x T x H mm  Gewicht kg  Schallleistung bei 50 Hz dB(A  mit Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H mm	1500 x 650 x 800 134 70 115.6141	1500 x 650 x 800 113 70	1500 x 650 x 800 141
Gewicht kg Schallleistung bei 50 Hz  mit Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H mm	134 70 115.6141	113 70	141
Schallleistung bei 50 Hz dB(A mit Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H mm	70 115.6141	70	
mit Verflüssiger  Artikel - Nr.  B x T x H mm	115.6141		71
Artikel - Nr. B x T x H mm			
Artikel - Nr. B x T x H mm			
B x T x H mm		115.6142	115.6144
	1500 x 790 x 800	1500 x 790 x 800	1500 x 790 x 800
	177	156	183
Schallleistung bei 50 Hz		72	73
t <sub>o</sub> = 0 °C	1726 6904	2198 6594	2198
	0904	0034	8792
min.	1314	1698	8792 1698
$t_0 = -5 ^{\circ}\text{C}$ min.			
t <sub>o</sub> = - 5 °C max.	1314	1698	1698
t <sub>o</sub> = - 5 °C max.	1314 5256	1698 5094	1698 6792
$t_0 = -5 ^{\circ}\text{C}$ max. $t_0 = -10 ^{\circ}\text{C}$ max.	1314 5256 968 3872	1698 5094 <b>1282</b>	1698 6792 <b>1282</b>
$t_0 = -5 ^{\circ}\text{C}$ max. $t_0 = -10 ^{\circ}\text{C}$ min. max. elektrische Daten pro Ve	1314 5256 968 3872	1698 5094 <b>1282</b>	1698 6792 <b>1282</b>
$t_0 = -5 ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -10 ^{\circ}\text{C}$ max.  min.  max.  elektrische Daten pro Verbersteller	1314 5256 968 3872 dichter	1698 5094 1282 3846	1698 6792 <b>1282</b> <b>5128</b>
$t_0 = -5 ^{\circ}\text{C}$ max. $t_0 = -10 ^{\circ}\text{C}$	1314 5256 968 3872 dichter	1698 5094 1282 3846	1698 6792 <b>1282</b> <b>5128</b> L`Unite
$t_0 = -5 ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -10 ^{\circ}\text{C}$ max. $t_0 = -10 ^{\circ}\text{C}$ max.  elektrische Daten pro Ve  Hersteller  Type	1314 5256 968 3872 dichter L`Unite TAJ4492Y	1698 5094 1282 3846 L`Unite TAJ 4511Y	1698 6792 <b>1282</b> <b>5128</b> L`Unite



Verbundsatz		EV4L-TAJ4492Y	EV3L-TAJ4511Y	EV4L-TAJ4511Y
Verflüssiger: luftgekühl	t	115.0964	115.0964	115.0964
Oberfläche		24,0 qm	24,0 qm	24,0 qm
Luftdurchsatz	uftdurchsatz		5663 m3/h	5663 m3/h
		230 Volt	230 Volt	230 Volt
Ersatz- Lüftermotor		0,95 A	0,95 A	0,95 A
		200 Watt	200 Watt	200 Watt
Stück / Artikel Nr.		2 / 115.0956	2 / 115.0956	2 / 115.0956
Zwangsbelüftung monti		230 Volt	230 Volt	230 Volt
auf Wunsch bei Ausführ	rung ohne	0,68 A	0,68 A	0,68 A
Verflüssiger		95 Watt	95 Watt	95 Watt
115.0797 / Stück /	Artikel Nr.	2 / 103.3635	2 / 103.3635	2 / 103.3635
Ersatz- Drehzahlregler		297.2276	297.2276	297.2276
Drucktransmitter -	0,5 - 7 bar	115.0001	115.0001	115.0001
	) 25 bar	115.0002	115.0002	115.0002
			1.0.000	
Minimalstandsanzeige		nicht möglich	nicht möglich	115.0017
Klemmkasten Anbau / \	/erdrahtung	115.0008	115.0008	115.0008
Euro Schaltkasten mit D	Dixell XC440C lose	272.1964	272.1966	272.1964
Euro Schaltkasten mit V		272.1944	272.1946	272.1944
Schaltkasten Anbau / V		115.0401	115.0401	115.0401
Ölabscheider mit Ventil	•	115.0173	115.0173	115.0173
Flüssigkeitsabscheider		115.0223	115.0223	115.0223
Filter-Trockner WSG m.	Ventil+SG	115.0238	115.0238	115.0238
Saugleitungsfilter		251.0293	251.0293	251.0293
Filtereinsatz	lose beigelegt	251.0276	251.0276	251.0276
Manometertafel		115.0190	115.0190	115.0190
Geräuschdämpfer (Mut	fler)	115.0703	115.0703	115.0703
Wärmerückgewinnung - (nur bei aufgebauten Ve	Anschluss	115.0335	115.0335	115.0335
Nattenwärmetauscher f		152.4204	152.4204	152.4204
Plattentauscher Anbau		115.0432	115.0432	115.0432
wassergekühlter Rohrbi		115.0101	115.0101	115.0101
Wetterschutzgehäuse ohne Verflüssiger ohne	Schaltkaston	115.0945	115 0045	115 0045
		115.0945	115.0945	115.0945 115.0946
mit Verflüssiger ohne So			115.0946	
ohne Verflüssiger mit Seb		115.0978	115.0978	115.0978
mit Verflüssiger mit Sch	aiikdSleii	115.0979 auf Anfrage	115.0979 auf Anfrage	115.0979 auf Anfrage



Verbundsatz		EV3L-TFH4518Y	EV3L-TFH4525Y
Anzahl der Verd	ichter	3	3
		·	
Sammlerinhalt	Liter	12	12
ohne Verflüssige	ar		
Artikel - Nr.		115.6045	115.6047
BxTxH	mm	1500 x 650 x 1000	1500 x 650 x 1000
Gewicht	kg	148	151
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	71	78
mit Verflüssiger			
Artikel - Nr.		115.6145	115.6147
BxTxH	mm	1500 x 790 x 1000	1500 x 790 x 1000
Gewicht	kg	195	211
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	73	83
bei Modellen mit	t Verflüssiger t <sub>u</sub> = + 32 jungen: Sauggastem	peratur 20°C, Flüssigkeitsunterkühlung 0	
bei Modellen mit	t Verflüssiger t <sub>u</sub> = + 32	.°C	K, Überhitzung 7K
bei Modellen mit	t Verflüssiger t <sub>u</sub> = + 32	°C peratur 20 °C, Flüssigkeitsunterkühlung 0 3403	4506
bei Modellen mit	t Verflüssiger t <sub>u</sub> = + 32	peratur 20 °C, Flüssigkeitsunterkühlung 0  3403  10209	4506 13518
bei Modellen mit $\mathbf{Betriebsbeding}$ $\mathbf{t}_{o} = 0  ^{\circ}\mathbf{C}$	min. max. min.	peratur 20 °C, Flüssigkeitsunterkühlung 0  3403  10209  2536	4506 13518 3424
bei Modellen mit $\mathbf{Betriebsbeding}$ $\mathbf{t}_{o} = 0  ^{\circ}\mathbf{C}$	min. max. min. max.	3403 10209 2536 7608	4506 13518 3424 10272
bei Modellen mit $\mathbf{Betriebsbeding}$ $\mathbf{t}_0 = 0  ^{\circ}\mathbf{C}$ $\mathbf{t}_0 = -5  ^{\circ}\mathbf{C}$	min. max. min. max. min. max. min. max. min.	3403 10209 2536 7608 1782	4506 13518 3424 10272 <b>2534</b>
bei Modellen mit  Betriebsbeding $t_0 = 0  ^{\circ}C$ $t_0 = -5  ^{\circ}C$ $t_0 = -10  ^{\circ}C$	min. max. min. max. min. max. min. max. min. max. min. max.	3403 10209 2536 7608	4506 13518 3424 10272
bei Modellen mit  Betriebsbeding $t_0 = 0  ^{\circ}C$ $t_0 = -5  ^{\circ}C$ elektrische Date	min. max. min. max. min. max. min. max. min.	3403 10209 2536 7608 1782 5346	4506 13518 3424 10272 2534 7602
bei Modellen mit  Betriebsbeding $t_0 = 0  ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -5  ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -10  ^{\circ}\text{C}$ elektrische Date  Hersteller	min. max. min. max. min. max. min. max. min. max. min. max.	3403 10209 2536 7608 1782	4506 13518 3424 10272 <b>2534</b>
bei Modellen mit  Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = 0 °C  t <sub>0</sub> = -5 °C  t <sub>0</sub> = -10 °C  elektrische Date  Hersteller  Type	min. max. min. max. min. max. min. max. min. max. min. max.	3403 10209 2536 7608 1782 5346 L`Unite	4506 13518 3424 10272 <b>2534</b> <b>7602</b> L`Unite
bei Modellen mit  Betriebsbeding $t_0 = 0  ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -5  ^{\circ}\text{C}$ elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung	min. max. min. max. min. max. min. max. min. max. min. max.	3403 10209 2536 7608 1782 5346 L`Unite	4506 13518 3424 10272 2534 7602
bei Modellen mit  Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = 0 °C  t <sub>0</sub> = -5 °C  t <sub>0</sub> = -10 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom	min. max. min. max. min. max. min. max.  min. max.  hin. max.  min. max.  LRA	3403 10209 2536 7608 1782 5346 L`Unite TFH4518Y 400V/3/50Hz	4506 13518 3424 10272 <b>2534</b> <b>7602</b> L`Unite TFH4525Y 400V/3/50Hz
bei Modellen mit  Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = 0 °C  t <sub>0</sub> = -5 °C  t <sub>0</sub> = -10 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom  Betriebsstrom IE	min. max. min. max. min. max.  min. max.  hin pro Verdichter  LRA  B max. A	3403 10209 2536 7608 1782 5346 L`Unite TFH4518Y 400V/3/50Hz	4506 13518 3424 10272 2534 7602 L`Unite TFH4525Y 400V/3/50Hz
bei Modellen mit  Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = 0 °C  t <sub>0</sub> = -5 °C  t <sub>0</sub> = -10 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom  Betriebsstrom IE	min. max. min. max. min. max.  min. max.  hin pro Verdichter  LRA  B max. A	3403 10209 2536 7608 1782 5346 L`Unite TFH4518Y 400V/3/50Hz 24 5,2	4506 13518 3424 10272 <b>2534</b> <b>7602</b> L`Unite TFH4525Y 400V/3/50Hz
bei Modellen mit  Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = 0 °C  t <sub>0</sub> = -5 °C  t <sub>0</sub> = -10 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom  Betriebsstrom IE  Rohrdurchmes  Druckleitung	min. max. min. max. min. max.  min. max.  hin pro Verdichter  LRA  B max. A	### 10209  ### 2536  ### 7608  ### 1782  ### 5346    Condition	4506 13518 3424 10272 <b>2534</b> <b>7602</b> L`Unite TFH4525Y 400V/3/50Hz 24 5,6
bei Modellen mit  Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = 0 °C  t <sub>0</sub> = -5 °C  t <sub>0</sub> = -10 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom  Betriebsstrom IE  Rohrdurchmes  Druckleitung  Saugleitung	min. max. min. max. min. max.  min. max.  h pro Verdichter  LRA 3 max. A  ser für 30 Meter Sau	3403 10209 2536 7608 1782 5346  L'Unite TFH4518Y 400V/3/50Hz 24 5,2  gleitung und 10 Meter Druckleitung 16 mm	4506 13518 3424 10272 2534 7602  L`Unite TFH4525Y 400V/3/50Hz 24 5,6
bei Modellen mit  Betriebsbeding $t_0 = 0  ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -5  ^{\circ}\text{C}$ elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom  Betriebsstrom IE	min. max. min. max. min. max.  min. max.  h pro Verdichter  LRA 3 max. A  ser für 30 Meter Sau	### apperatur 20 °C, Flüssigkeitsunterkühlung 0  3403 10209 2536 7608 1782 5346  L`Unite  TFH4518Y 400V/3/50Hz 24 5,2  gleitung und 10 Meter Druckleitung 16 mm 35 mm	4506 13518 3424 10272 2534 7602  L`Unite TFH4525Y 400V/3/50Hz 24 5,6



Verbundsatz	EV3L-TFH4518Y	EV3L-TFH4525Y
Verflüssiger: luftgekühlt	115.0965	115.0966
Oberfläche	36,0m	30,2 qm
Luftdurchsatz	4823 m3/h	12500 m3/h
	230 Volt	400 Volt
Ersatz- Lüftermotor	0,95 A	1,15 A
	200 Watt	560 Watt
Stück / Artikel Nr.	2 / 115.0956	2 / 115.0957
Zwangsbelüftung montiert	230 Volt	230 Volt
auf Wunsch bei Ausführung ohne	0,68 A	0,68 A
Verflüssiger	95 Watt	95 Watt
115.0797 / Stück / Artikel Nr.	2 / 103.3635	2 / 103.3635
Ersatz- Drehzahlregler	297.2276	297.0417
Drucktransmitter - 0,5 - 7 bar	115.0001	115.0001
Drucktransmitter 0 25 bar	115.0002	115.0002
Minimalstandsanzeige	115.0017	115.0017
Klemmkasten Anbau / Verdrahtung	115.0008	115.0008
Euro Schaltkasten mit Dixell XC440C lose	272.1971	272.1971
Euro Schaltkasten mit Wurm DCC XP lose	272.1951	272.1951
Schaltkasten Anbau / Verdrahtung	115.0401	115.0401
Ölabscheider mit Ventil + SG	115.0173	115.0173
Flüssigkeitsabscheider	115.0224	115.0224
Filter-Trockner WSG m.Ventil+SG	115.0238	115.0241
Saugleitungsfilter	251.0294	251.0294
Filtereinsatz lose beigelegt	251.0276	251.0276
Manometertafel	115.0190	115.0190
Geräuschdämpfer (Muffler)	115.0703	115.0703
Wärmerückgewinnung - Anschluss (nur bei aufgebauten Verflüssiger)	115.0335	115.0335
Plattenwärmetauscher für WRG	152.4204	152.4204
Plattentauscher Anbau / Verrohrung	115.0432	115.0432
wassergekühlter Rohrbündel Verfl.	115.0102	115.0102
Wetterschutzgehäuse		
ohne Verflüssiger ohne Schaltkasten	115.0945	115.0945
mit Verflüssiger ohne Schaltkasten	115.0946	115.0946
ohne Verflüssiger mit Schaltkasten	115.0978	115.0978
mit Verflüssiger mit Schaltkasten	115.0979	115.0980
Schallschutzisolierung	auf Anfrage	auf Anfrage



Verbundsatz		EV3L-TAJ9510Z	EV3L-TAJ9513Z	EV3L-TAJ4517Z
Anzahl der Verd	ichter	3	3	3
Sammlerinhalt	Liter	9	9	12
ohne Verflüssige	ar			
Artikel - Nr.	,1	115.6061	115.6062	115.6064
BxTxH	mm	1500 x 650 x 800	1500 x 650 x 800	1500 x 650 x 800
Gewicht	kg	120	120	125
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	70	71	73
mit Verflüssiger				
Artikel - Nr.		115.6161	115.6162	115.6164
ВхТхН	mm	1500 x 790 x 800	1500 x 790 x 800	1500 x 790 x 800
Gewicht	kg	162	162	167
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	74	75	76
	· ·	temperatur 20 °C, Flüssigkeitsun	terkühlung 0 K, Überhitzung	g <b>7K</b> 2196
	· ·		terkühlung 0 K, Überhitzunç	g 7K
Betriebsbeding	ungen: Sauggas	temperatur 20°C, Flüssigkeitsun 1537	1859	2196
Betriebsbeding	min. max.	temperatur 20 °C, Flüssigkeitsun 1537 4611	1859 5577	2196 6588
Betriebsbeding $t_0 = -5  ^{\circ}\text{C}$	min. max. min.	temperatur 20°C, Flüssigkeitsun 1537 4611 1201	1859 5577 <b>1409</b>	2196 6588 <b>1692</b>
	min. max. min. max.	1537 4611 1201 3603	1859 5577 1409 4227	2196 6588 <b>1692</b> <b>5076</b>
Betriebsbeding $t_0 = -5  ^{\circ}\text{C}$	min. max. min.	temperatur 20°C, Flüssigkeitsun 1537 4611 1201	1859 5577 <b>1409</b>	2196 6588 <b>1692</b>
Betriebsbeding $t_0 = -5 \text{ °C}$ $t_0 = -10 \text{ °C}$ $t_0 = -15 \text{ °C}$ elektrische Date	min. max. min. max. min. min.	1537 4611 1201 3603 922 2766	1859 5577 1409 4227 1034 3102	2196 6588 <b>1692</b> <b>5076</b> 1269 3807
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller	min. max. min. max. min. max. min. max. min. max.	1537 4611 1201 3603 922 2766	1859 5577 1409 4227 1034 3102	2196 6588 1692 5076 1269 3807
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type	min. max. min. max. min. max. min. max. min. max.	1537 4611 1201 3603 922 2766 L`Unite TAJ 9510Z	1859 5577 1409 4227 1034 3102  L'Unite TAJ 9513Z	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung	min. max. min. max. min. max. min. max.	1537 4611 1201 3603 922 2766 L`Unite TAJ 9510Z 400V/3/50Hz	1859 5577 1409 4227 1034 3102  L`Unite TAJ 9513Z 400V/3/50Hz	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z 400V/3/50Hz
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom	min. max. min. max. min. max. min. max.	1537 4611 1201 3603 922 2766  L`Unite TAJ 9510Z 400V/3/50Hz 13,0	1859 5577 1409 4227 1034 3102 L'Unite TAJ 9513Z 400V/3/50Hz 13,0	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z 400V/3/50Hz 18,0
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date Hersteller Type Spannung Anlaufstrom Betriebsstrom IE	min. max. min. max. min. max.  min. max.	1537 4611 1201 3603 922 2766  L`Unite TAJ 9510Z 400V/3/50Hz 13,0 3,0	1859 5577 1409 4227 1034 3102  L`Unite TAJ 9513Z 400V/3/50Hz 13,0 3,9	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z 400V/3/50Hz
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom  Betriebsstrom IE	min. max. min. max. min. max.  min. max.	1537 4611 1201 3603 922 2766  L`Unite TAJ 9510Z 400V/3/50Hz 13,0 3,0  Saugleitung und 10 Meter Druckle	1859 5577 1409 4227 1034 3102  L'Unite TAJ 9513Z 400V/3/50Hz 13,0 3,9	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z 400V/3/50Hz 18,0 4,0
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date Hersteller Type Spannung Anlaufstrom Betriebsstrom IE  Rohrdurchmes Druckleitung	min. max. min. max. min. max.  min. max.	1537 4611 1201 3603 922 2766  L`Unite TAJ 9510Z 400V/3/50Hz 13,0 3,0  Saugleitung und 10 Meter Druckle	1859 5577 1409 4227 1034 3102  L'Unite TAJ 9513Z 400V/3/50Hz 13,0 3,9	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z 400V/3/50Hz 18,0 4,0
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date Hersteller Type Spannung Anlaufstrom Betriebsstrom IE  Rohrdurchmes Druckleitung Saugleitung	min. max. min. max. min. max. min. max.  min. max.  A ser für 30 Meter	1537 4611 1201 3603 922 2766  L`Unite TAJ 9510Z 400V/3/50Hz 13,0 3,0  Saugleitung und 10 Meter Druckle	1859 5577 1409 4227 1034 3102  L'Unite TAJ 9513Z 400V/3/50Hz 13,0 3,9  eitung 16 mm 28 mm	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z 400V/3/50Hz 18,0 4,0
Betriebsbeding  t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = - 10 °C  t <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date Hersteller Type Spannung Anlaufstrom Betriebsstrom IE  Rohrdurchmes Druckleitung	min. max. min. max. min. max. min. max.  min. max.  A ser für 30 Meter	1537 4611 1201 3603 922 2766  L`Unite TAJ 9510Z 400V/3/50Hz 13,0 3,0  Saugleitung und 10 Meter Druckle	1859 5577 1409 4227 1034 3102  L'Unite TAJ 9513Z 400V/3/50Hz 13,0 3,9	2196 6588 1692 5076 1269 3807 L`Unite TAJ4517Z 400V/3/50Hz 18,0 4,0



Verbundsatz	EV3L-TAJ9510Z	EV3L-TAJ9513Z	EV3L-TAJ4517Z
Verflüssiger: luftgekühlt	115.0964	115.0964	115.0964
Oberfläche	24,0 qm	24,0 qm	24,0 qm
Luftdurchsatz	5663 m3/h	5663 m3/h	5663 m3/h
	230 Volt	230 Volt	230 Volt
Ersatz- Lüftermotor	0,95 A	0,95 A	0,95 A
	200 Watt	200 Watt	200 Watt
Stück / Artikel Nr.	2 / 115.0956	2 / 115.0956	2 / 115.0956
Zwangsbelüftung montiert	230 Volt	230 Volt	230 Volt
auf Wunsch bei Ausführung ohne	0,68 A	0,68 A	0,68 A
Verflüssiger	95 Watt	95 Watt	95 Watt
115.0797 / Stück / Artikel Nr.	2 / 103.3635	2 / 103.3635	2 / 103.3635
115.0797 / Stuck / Altikerini.	2 / 103.3033	2 / 103.3033	2 / 103.3033
Ersatz- Drehzahlregler	297.2283	297.2283	297.2283
Drucktransmitter -0,5 - 7 bar	115.0001	115.0001	115.0001
Drucktransmitter 0 30 bar	115.0014	115.0014	115.0014
Minimalstandsanzeige Klemmkasten Anbau / Verdrahtung	115.0017 115.0008	115.0017 115.0008	115.0017 115.0008
Euro Schaltkasten mit Dixell XC440	C lose 272.1966	272.1966	272.1966
Euro Schaltkasten mit Wurm DCC X	P lose 272.1946	272.1946	272.1946
Schaltkasten Anbau / Verdrahtung	115.0401	115.0401	115.0401
Ölabscheider mit Ventil + SG	115.0172	115.0173	115.0173
Flüssigkeitsabscheider	115.0222	115.0223	115.0223
Filter-Trockner WSG m.Ventil+SG	115.0238	115.0238	115.0240
Saugleitungsfilter	251.0292	251.0293	251.0293
Filtereinsatz lose beigel	251.0275	251.0276	251.0276
Manometertafel	115.0190	115.0190	115.0190
Geräuschdämpfer (Muffler)	115.0702	115.0702	115.0702
Wärmerückgewinnung - Anschluss (nur bei aufgebauten Verflüssiger)	115.0333	115.0335	115.0335
Plattenwärmetauscher für WRG	152.4204	152.4204	152.4204
Plattentauscher Anbau / Verrohrung	115.0432	115.0432	115.0432
wassergekühlter Rohrbündel Verfl.	115.0102	115.0102	115.0102
Wetterschutzgehäuse	1		I
ohne Verflüssiger ohne Schaltkaste	115.0945	115.0945	115.0945
mit Verflüssiger ohne Schaltkasten	115.0946	115.0946	115.0946
ohne Verflüssiger mit Schaltkasten	115.0978	115.0978	115.0978
mit Verflüssiger mit Schaltkasten	115.0979	115.0979	115.0979
Schallschutzisolierung	auf Anfrage	auf Anfrage	auf Anfrage



/erbundsatz		EV3L-TFH4522Z	EV3L-TFH4524Z	EV3L-TFH4531Z	EV3L-TFH4540Z
Anzahl der Verdi	chter	3	3	3	3
		<u>'</u>			
Sammlerinhalt	Liter	12	15	20	25
ohne Verflüssige	er				
Artikel - Nr.		115.6065	115.6066	115.6068	115.6070
ВхТхН	mm	1500 x 650 x 1000	1500 x 650 x 1000	1500 x 650 x 1000	1500 x 650 x 1000
Gewicht	kg	149	152	158	169
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	77	77	78	81
mit Verflüssiger					
Artikel - Nr.		115.6165	115.6166	115.6168	115.6170
ВхТхН	mm	1500 x 790 x 1000	1500 x 790 x 1000	1500 x 790 x 1000	1500 x 790 x 1000
Gewicht	kg	196	220	226	248
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	78	82	83	84
Betriebsbeding		gastemperatur 20 °C, Flü			5500
	min.	gastemperatur 20 °C, Flü 2893	ssigkeitsunterkühlung 3329	0 K, Überhitzung 7 K	5509
	min.	2893 8679	3329 9987	4271 12813	16527
t <sub>o</sub> = - 5 °C	min. max. min.	2893 8679 <b>2151</b>	3329 9987 <b>2506</b>	4271 12813 <b>3263</b>	16527 <b>4253</b>
t <sub>o</sub> = - 5 °C	min. max. min. max.	2893 8679 <b>2151</b> <b>6453</b>	3329 9987 <b>2506</b> <b>7518</b>	4271 12813 <b>3263</b> <b>9789</b>	16527 <b>4253</b> <b>12759</b>
t <sub>0</sub> = - 5 °C t <sub>0</sub> = - 10 °C	min. max. min. max. min.	2893 8679 <b>2151</b> <b>6453</b> 1542	3329 9987 <b>2506</b> <b>7518</b> 1817	4271 12813 3263 9789 2414	16527 4253 12759 3195
Betriebsbeding $t_0 = -5 \text{ °C}$ $t_0 = -10 \text{ °C}$ $t_0 = -15 \text{ °C}$	min. max. min. max.	2893 8679 <b>2151</b> <b>6453</b>	3329 9987 <b>2506</b> <b>7518</b>	4271 12813 3263 9789	16527 <b>4253</b> <b>12759</b>
$t_0 = -5 ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -10 ^{\circ}\text{C}$ $t_0 = -15 ^{\circ}\text{C}$	min. max. min. max. min. max. min. max.	2893 8679 <b>2151</b> <b>6453</b> 1542 4626	3329 9987 <b>2506</b> <b>7518</b> 1817 5451	4271 12813 3263 9789 2414 7242	16527 4253 12759 3195 9585
t <sub>o</sub> = - 5 °C t <sub>o</sub> = - 10 °C t <sub>o</sub> = - 15 °C elektrische Date Hersteller	min. max. min. max. min. max. min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626	3329 9987 <b>2506</b> <b>7518</b> 1817 5451	4271 12813 3263 9789 2414 7242	16527 4253 12759 3195 9585
t <sub>0</sub> = - 5 °C  t <sub>0</sub> = -10 °C  t <sub>0</sub> = -15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type	min. max. min. max. min. max. min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626	3329 9987 2506 7518 1817 5451 L`Unite	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite
t <sub>o</sub> = - 5 °C  t <sub>o</sub> = - 10 °C  t <sub>o</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung	min. max. min. min. max. min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626 er L`Unite TFH 4522Z 400V/3/50Hz	3329 9987 2506 7518 1817 5451 L`Unite TFH 4524Z 400V/3/50Hz	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz
t <sub>o</sub> = - 5 °C  t <sub>o</sub> = - 10 °C  t <sub>o</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom	min. max. min. max. min. max. min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626 er L`Unite TFH 4522Z 400V/3/50Hz 24,0	3329 9987 2506 7518 1817 5451 L`Unite TFH 4524Z 400V/3/50Hz 24,0	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz 26,5	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz 44,0
c <sub>0</sub> = - 5 °C  c <sub>0</sub> = - 10 °C  c <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom	min. max. min. max. min. max. min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626 er L`Unite TFH 4522Z 400V/3/50Hz	3329 9987 2506 7518 1817 5451 L`Unite TFH 4524Z 400V/3/50Hz	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz
t <sub>o</sub> = - 5 °C  t <sub>o</sub> = - 10 °C  t <sub>o</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom L  Betriebsstrom IB	min. max. min. max. min. max.  min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626 er L`Unite TFH 4522Z 400V/3/50Hz 24,0	3329 9987 <b>2506</b> <b>7518</b> 1817 5451 <b>L`Unite</b> TFH 4524Z 400V/3/50Hz 24,0 6,29	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz 26,5	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz 44,0
c <sub>0</sub> = - 5 °C  c <sub>0</sub> = - 10 °C  c <sub>0</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom L  Betriebsstrom IB	min. max. min. max. min. max.  min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626 er L`Unite TFH 4522Z 400V/3/50Hz 24,0 5,38	3329 9987 <b>2506</b> <b>7518</b> 1817 5451 <b>L`Unite</b> TFH 4524Z 400V/3/50Hz 24,0 6,29	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz 26,5	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz 44,0
t <sub>o</sub> = - 5 °C  t <sub>o</sub> = - 10 °C  t <sub>o</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom L  Betriebsstrom IB  Rohrdurchmess  Druckleitung	min. max. min. max. min. max.  min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626 er L`Unite TFH 4522Z 400V/3/50Hz 24,0 5,38	3329 9987 2506 7518 1817 5451  L`Unite TFH 4524Z 400V/3/50Hz 24,0 6,29  eter Druckleitung	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz 26,5 8,10	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz 44,0 9,21
t <sub>o</sub> = - 5 °C  t <sub>o</sub> = - 10 °C  t <sub>o</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom I  Betriebsstrom IB  Rohrdurchmess  Druckleitung  Saugleitung	min. max. min. max. min. max. min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626  er L`Unite TFH 4522Z 400V/3/50Hz 24,0 5,38  ter Saugleitung und 10 M 16 mm	3329 9987 2506 7518 1817 5451  L`Unite TFH 4524Z 400V/3/50Hz 24,0 6,29  eter Druckleitung 16 mm	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz 26,5 8,10	16527 4253 12759 3195 9585  L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz 44,0 9,21
t <sub>o</sub> = - 5 °C  t <sub>o</sub> = - 10 °C  t <sub>o</sub> = - 15 °C  elektrische Date  Hersteller  Type  Spannung  Anlaufstrom L  Betriebsstrom IB	min. max. min. max. min. max. min. max.	2893 8679 2151 6453 1542 4626  er  L`Unite  TFH 4522Z 400V/3/50Hz 24,0 5,38  ter Saugleitung und 10 M 16 mm 28 mm	3329 9987 2506 7518 1817 5451  L`Unite TFH 4524Z 400V/3/50Hz 24,0 6,29  eter Druckleitung 16 mm 35 mm	4271 12813 3263 9789 2414 7242  L`Unite TFH4531Z 400V/3/50Hz 26,5 8,10  16 mm 35 mm	16527 4253 12759 3195 9585 L`Unite TFH 4540Z 400V/3/50Hz 44,0 9,21 22 mm 35 mm



Verbundsatz		EV3L-TFH4522Z	EV3L-TFH4524Z	EV3L-TFH4531Z	EV3L-TFH4540Z
Verflüssiger: luftgekül	hlt	115.0965	115.0966	115.0966	115.0968
Oberfläche		36,0 qm	30,2 qm	30,2 qm	55,0 qm
Luftdurchsatz		4823 m3/h	12500 m3/h	12500 m3/h	12000 m3/h
		230 Volt	400 Volt	400 Volt	400 Volt
Ersatz- Lüftermotor		0,95 A	1,40 A	1,40 A	1,40 A
		200 Watt	780 Watt	780 Watt	780 Watt
Stück / Artikel Nr.		2 / 115.0956	2 / 115.0957	2 / 115.0957	2 / 115.0957
Zwangsbelüftung mon	tiert	230 Volt	230 Volt	230 Volt	230 Volt
auf Wunsch bei Ausfül	hrung ohne	0,68 A	0,68 A	0,68 A	0,68 A
Verflüssiger		95 Watt	95 Watt	95 Watt	95 Watt
115.0797 / Stück /	Artikel Nr.	2 / 103.3635	2 / 103.3635	2 / 103.3635	2 / 103.3635
Ersatz- Drehzahlregle	r	297.2283	297.0417	297.0417	297.0417
			T	I	1
Drucktransmitter	-0,5- 7 bar	115.0001	115.0001	115.0001	115.0001
Drucktransmitter	0 30 bar	115.0014	115.0014	115.0014	115.0014
Minimalstandsanzeige	<b>,</b>	115.0017	115.0017	115.0017	115.0017
Klemmkasten Anbau /		115.0008	115.0008	115.0008	115.0008
Euro Schaltkasten mit	Dixell XC440C lose	272.1971	272.1971	272.1971	272.1971
Euro Schaltkasten mit	Wurm DCC XP lose	272.1951	272.1951	272.1951	272.1951
Schaltkasten Anbau /	Verdrahtung	115.0401	115.0401	115.0401	115.0402
Ölabscheider mit Vent	il + SG	115.0173	115.0173	115.0173	115.0173
Flüssigkeitsabscheide	r	115.0223	115.0224	115.0224	115.0224
Filter-Trockner WSG r	n.Ventil+SG	115.0241	115.0241	115.0241	115.0241
Saugleitungsfilter	lose beigelegt	251.0293	251.0294	251.0294	251.0294
Filtereinsatz	lose beigelegt	251.0276	251.0276	251.0276	251.0276
Manometertafel		115.0190	115.0190	115.0190	115.0190
Geräuschdämpfer (M	uffler)	115.0703	115.0703	115.0703	115.0704
Wärmerückgewinnung (nur bei aufgebauten )		115.0335	115.0335	115.0335	115.0337
Plattenwärmetausche		152.4206	152.4206	152.4206	152.4207
Plattentauscher Anbau		115.0432	115.0432	115.0432	115.0432
wassergekühlter Rohr		115.0102	115.0103	115.0103	115.0104
Wetterschutzgehäus	e				
ohne Verflüssiger ohn	e Schaltkasten	115.0945	115.0945	115.0945	115.0945
mit Verflüssiger ohne	Schaltkasten	115.0946	115.0947	115.0947	115.0947
ohne Verflüssiger mit		115.0978	115.0978	115.0978	115.0978
mit Verflüssiger mit Sc		115.0979	115.0980	115.0980	115.0980
Schallschutzisolierung	1	auf Anfrage	auf Anfrage	auf Anfrage	auf Anfrage



Verbundsatz		EV3LT-TAJ2464Z	EV3LT-TFH2480Z	EV3LT-TFH2511Z
Anzahl der Verdi	chter	3	3	3
Sammlerinhalt	Liter	6,9	9	12
ohne Verflüssige	r			
Artikel - Nr.		115.6081	115.6082	115.6084
ВхТхН	mm	1500 x 650 x 1000	1500 x 650 x 1000	1500 x 650 x 1000
Gewicht	kg	124	160	160
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	74	75	81
mit Verflüssiger				
Artikel - Nr.		115.6181	115.6182	115.6184
ВхТхН	mm	1500 x 790 x 1000	1500 x 790 x 1000	1500 x 790 x 1000
Gewicht	kg	150	203	203
Schallleistung bei 50 Hz	dB(A)	75	77	81

#### Gesamtkälteleistung in Watt:

bei Modellen ohne Verflüssiger Kondensationstemperatur  $t_c$  = + 45 °C bei Modellen mit Verflüssiger  $t_u$  = + 32 °C

#### Betriebsbedingungen: Sauggasüberhitzung 20 K, Flüssigkeitsunterkühlung 0 K, Überhitzung 7 K

t <sub>0</sub> = - 25 °C t <sub>0</sub> = - 30 °C	min.	987	1425	1924
	max.	2961	4275	5772
	min.	726	1019	1347
	max.	2178	3057	4041

#### elektrische Daten pro Verdichter

Hersteller	L`Unite	L`Unite	L`Unite
Туре	TAJ 2464Z	TFH2480Z	TFH2511Z
Spannung	400V/3/50Hz	400V/3/50Hz	400V/3/50Hz
Anlaufstrom LRA A	15,9	23,0	28,0
Betriebsstrom IB max. A	3,3	3,9	5,0

#### Rohrdurchmesser für 30 Meter Saugleitung und 10 Meter Druckleitung

Druckleitung	12 mm	12 mm	16 mm
Saugleitung	28 mm	28 mm	35 mm
Flüssigkeitsleitung	12 mm	12 mm	16 mm
Sammler Ein	16 mm	16 mm	22 mm
Sammler Aus	16 mm	16 mm	16 mm



Verbundsatz		EV3LT-TAJ2464Z	EV3LT-TFH2480Z	EV3LT-TFH2511Z
Verflüssiger: luftgekül	/erflüssiger: luftgekühlt		115.0964	115.0965
Oberfläche	Oberfläche		24,00 qm	36,00 qm
Luftdurchsatz		3200 m <sup>3</sup> /h	5663 m³/h	4823 m³/h
		230 Volt	230 Volt	230 Volt
Ersatz- Lüftermotor		0,40 A	0,95 A	0,95 A
		92 Watt	200 Watt	200 Watt
Stück / Artikel Nr.		2 / 115.0955	2 / 115.0956	2 / 115.0956
Ersatz- Drehzahlregle	r	297.2283	297.2283	297.2283
Drugktranamittar	0 5 7 hor	115 0001	115 0001	115 0001
Orucktransmitter	-0,5 -7 bar	115.0001	115.0001	115.0001
Drucktransmitter	0 30 bar	115.0014	115.0014	115.0014
//////////////////////////////////////	<u> </u>	115.0017	115.0017	115.0017
Klemmkasten Anbau /		115.0008	115.0008	115.0008
		1.0.000	1.0.000	
Euro Schaltkasten mit	Dixell XC440C lose	272.1966	272.1966	272.1971
Euro Schaltkasten mit	Wurm DCC XP lose	272.1946	272.1946	272.1951
Schaltkasten Anbau /	Verdrahtung	115.0401	115.0401	115.0401
Ölabscheider mit Vent	il + SG	115.0172	115.0172	115.0172
Flüssigkeitsabscheide	r	115.0223	115.0223	115.0224
Filter-Trockner WSG r	n.Ventil+SG	115.0238	115.0238	115.0239
Saugleitungsfilter		251.0293	251.0293	251.0294
Filtereinsatz	lose beigelegt	251.0275	251.0275	251.0276
Manometertafel		115.0190	115.0190	115.0190
Geräuschdämpfer (M	uffler)	115.0702	115.0702	115.0703
Wärmerückgewinnung (nur bei aufgebauten \		115.0333	115.0333	115.0335
Plattenwärmetausche	r für WRG	152.4204	152.4204	152.4204
Plattentauscher Anbau	u / Verrohrung	115.0432	115.0432	115.0432
wassergekühlter Rohr	bündel Verfl.	115.0102	115.0102	115.0102
Wetterschutzgehäus	e			
ohne Verflüssiger ohn	e Schaltkasten	115.0945	115.0945	115.0945
mit Verflüssiger ohne	Schaltkasten	115.0946	115.0946	115.0946
ohne Verflüssiger mit	Schaltkasten	115.0978	115.0978	115.0978
mit Verflüssiger mit Sc	haltkasten	115.0979	115.0979	115.0979
Schallschutzisolierung	1	auf Anfrage	auf Anfrage	auf Anfrage



#### Verflüssiger für Euro Line Verbundsätze Danfoss, L'Unite und Copeland

Verflüssiger: luftgekühlt

Artikel Nr.	Verflüssiger luftgekühlt	Leistung max. Watt	Oberfläche m²	Luftdurchsatz m³/h	Eingang mm	Ausgang mm
115.0961	BAT – 1 – R09P	5376	9,00	3200	16	12
115.0962	BAT – 2 – R09P	7527	16,80	3200	16	12
115.0963	BAT – 3 – R09P	10753	22,40	3400	16	12
115.0964	BAT – 4 – R11P	14516	24,00	5663	18	16
115.0965	BAT – 5 – R11P	18817	36,00	4823	18	16
115.0966	BAT – 6 – R13P	24731	30,20	12500	22	18
115.0967	BAT – 7 – R13P	31183	51,80	11000	28	22
115.0968	BAT – 8 – R13P	37634	55,00	12000	28	22
115.0969	BAT – 9 – R13P	48387	77,70	11800	35	28

#### Bündelrohr Verflüssiger: wassergekühlt Danfoss, L'Unite und Copeland

Artikel Nr.	Verflüssiger wassergekühlt	Leistung max. Watt	Wasser durchsatz max. m³/h	Druckabfall bei max. Durchsatz bar	Eingang	Ausgang
115.0101	K 033 N 2/4 Pass	8000	1,37	0,11	1/2"	3/4"
115.0102	K 073 H 2/4 Pass	15300	2,74	0,11	1/2"	3/4"
115.0103	K 123 H 2/4 Pass	21400	2,74	0,15	1/2"	3/4"
115.0104	K 203 H 2/4 Pass	36100	6,41	0,33	1/2"	3/4"
115.0105	K 283 H 2/4 Pass	51100	8,56	0,33	3/4"	1"

#### Plattenwärmetauscher: wassergekühlt Danfoss, L'Unite und Copeland

Artikel Nr.	Plattentauscher	Leistung bei Wasser 28/ 40 Watt	Wasserdurch- satz bei Wasser 28/40 l/h	Druckabfall bei Wasser 28/40 bar	Eingang	Ausgang
152.4202	B 10T-10	3000	216	0,007	1"	1"
152.4204	B 10T-20	7500	539	0,010	1"	1"
152.4206	B 10T-30	11000	788	0,110	1"	1"
152.4207	B 10T-40	14500	1041	0,120	1"	1"
152.4209	B 10T-60	24000	1722	0,170	1"	1"
152.4217	B 25T-40	50000	3589	0,260	1"	1"

#### Die angegebene Verflüssigerleistung gilt bei folgenden Bedingungen:

Kältemittel R134a / R404A / R507, Volllastbetrieb des Verbundsatzes bei:

 $t_0 = -10 \,^{\circ}\text{C} / t_2 = +45 \,^{\circ}\text{C}$ , luftgekühlter Verflüssiger  $t_0 = +32 \,^{\circ}\text{C}$ 

Wassergekühlte Rohrbündelverflüssiger: Dimensionierung mit konkreten Betriebswerten durch Schiessl Technik vornehmen lassen.

Wassergekühlter Plattenwärmetauscher: Leistungsdaten bei Wassereintritt t<sub>we</sub> = + 28 °C und Wasseraustritt t<sub>wa</sub> = + 40 °C. Für abweichende Betriebsbedingungen bitte Schiessl Technik kontaktieren.

Wir empfehlen den Einsatz eines druckgesteuerten Kühlwasserreglers. Bezüglich der Einsatzbedingungen gelten die Vorschriften des Herstellers. Eine direkte Brauchwassererwärmung ist gemäß DIN EN 1717 nicht zulässig.



#### Option: Vollhermetische Tiefkühlverdichter Danfoss, L'Unite und Copeland

#### Tiefkühlverdichter mit Flüssigkeitssammler

aufgebaut auf Verbundrahmen

Bausatz mit eigenem Kältekreislauf, für Danfoss - und L'Unite Verbundsätze, bestehend aus: Verdichter, Ölsumpfheizung, Sammler, kombiniertem bauteilgeprüften Hoch- und Niederdruckwächter und Zusatzbelüftung. (Verdrahtung im Schaltkasten als Option möglich).

#### Betriebsbedingungen:

Sauggasüberhitzung 20 K, Flüssigkeitsunterkühlung 0 K, Überhitzung 7K

Kälteleistung: t - 30 °C / tc +45 °C

Artikel Nr.	Bezeichnung	Туре	Kälteleistung
115.0127	Tiefkühlverdichter Bausatz	CAJ 2446 Z mit Sammler 2,3 Liter	559 Watt / -30 °C
115.0128	Tiefkühlverdichter Bausatz	TAJ 2446 Z mit Sammler 2,3 Liter	533 Watt / -30 °C
115.0129	Tiefkühlverdichter Bausatz	CAJ 2464 Z mit Sammler 2,3 Liter	733 Watt / -30 °C
115.0130	Tiefkühlverdichter Bausatz	TAJ 2464 Z mit Sammler 2,3 Liter	726 Watt / -30 °C
115.0131	Tiefkühlverdichter Bausatz	TFH 2480 Z mit Sammler 2,3 Liter	1019 Watt / -30 °C
115.0132	Tiefkühlverdichter Bausatz	TFH 2511 Z mit Sammler 2,3 Liter	1347 Watt / -30 °C
115.0133	Tiefkühlverdichter Bausatz	TAG 2516 Z mit Sammler 6,9 Liter	2012 Watt / -30 °C
115.0134	Tiefkühlverdichter Bausatz	TAG 2522 Z mit Sammler 6,9 Liter	2624 Watt / -30 °C

Tiefkühlverdichter (Satellit) ohne Flüssigkeitssammler werden aus technischen Gründen nicht mehr angeboten!



#### Schaltschränke für Euro Line Verbundsätze Danfoss, L'Unite und Copeland

Artikel Nr.	Euro-Schalt- kasten ohne Verbundregler	Maße B x H x T	für Verbundsätze	ohne Ver- flüssiger Artikel Nr.	mit Verflüssi- ger Artikel Nr.
			EV3DA-SC12/15/21GX	115.4021	115.4121
272.1961	ES-XC 440 V3 1D-230V	F00::400::240:===	EV3DA-SC21GX	115.4022	115.4122
272.1941	ES-DCC XP V3 1D-230V	500x400x210mm	EV3DA-SC10/12/15DLX	115.4031	115.4131
			EV3DA-SC15DLX	115.4032	115.4132
272.1962	ES-XC 440 V4 1D-230V4	F00.4F00.4240.mm	EV4DA-SC21GX	115.4023	115.4123
272.1942	ES-DCC XP V4 1D-230V4	500x500x210mm	EV4DA-SC15DLX	115.4034	115.4134
			EV3L-TAJ4511Y	115.6042	115.6142
			EV3L-TAJ9510Z	115.6061	115.6161
272.1966	ES-XC 440 V3 1D-4A	F00:/F00:/240	EV3L-TAJ9513Z	115.6062	115.6162
272.1946	ES-DCC XP V3 1D-4A	500x500x210mm	EV3L-TAJ4517Z	115.6064	115.6164
			EV3LT-TAJ2464Z	115.6081	115.6181
			EV3LT-TFH2480Z	115.6082	115.6182
		_	EV3L-TFH4531Z	115.6068	115.6168
			EV3L-TFH4540Z	115.6070	115.6170
			EV3L-TFH4518Y	115.6045	115.6145
			EV3L-TFH4525Y	115.6047	115.6147
			EV3L-TFH4522Z	115.6065	115.6165
			EV3L-TFH4524Z	115.6066	115.6166
			EV3LT-TFH2511Z	115.6084	115.6184
			EV3CE-ZB21K*E	115.3521	115.3524
272.1971	ES-XC 440 V3 1D-10A	500.500.040	EV3CE-ZB26K*E	115.3522	115.3525
272.1951	ES-DCC XP V3 1D-10A	500x500x210mm	EV3CE-ZB30K*E	115.3523	115.3526
			EV3CE-ZB15K*E	115.3374	115.3388
			EV3CE-ZB19K*E	115.3375	115.3389
			EV3CE-ZB21K*E	115.3376	115.3390
			EV3CE-ZB26K*E	115.3377	115.3391
			EV3CTE-ZF09K*E	115.3380	115.3394
			EV3CTE-ZF11K*E	115.3381	115.3395
			EV3CTE-ZF13K*E	115.3382	115.3396
			EV3CTE-ZF15K*E	115.3383	115.3397
			EV3CE-ZB30K*E	115.3378	115.3392
272.1972 272.1952	ES-XC 440 V3 1D-18A ES-DCC XP V3 1D-18A	500x500x210mm	EV3CE-ZB38K*E	115.3379	115.3393
£1 £. 133£	20-DOO XI- V3 ID-10A		EV3CTE-ZF18K*E	115.3384	115.3398
272.1964	ES-XC 440 V4 1D-4A	500v500v240~~	EV4L-TAJ4492Y	115.6041	115.6141
272.1944	ES-DCC XP V4 1D-4A	500x500x210mm	EV4L-TAJ4511Y	115.6044	115.6144

#### Die Ausstattung der Euro Schaltkästen ist wie folgt:

Gehäuse Stahlblech, lackiert in RAL 7035

- Schutzart IP54 mit Steuertrafo und Hauptschalter sowie einem Steuerschalter EIN/AUS je Verdichter
- Elektronische Motorschutzschalter je Verdichter mit 400 Volt , Schütz und Sicherung bei 230 Volt
- Betriebsleuchte und Sammelstörungsleuchte sowie potentialfreier Störmeldekontakt
- Für Verflüssigerlüfter Spannungsabgang 400/3/50 Hz (230/1/50 Hz bei Verwendung nur einer Phase), für Schaltschränke 272.2168 bis 272.2181 10A, für 272.2182 und 272.2183 16A
- Alle Schaltkästen haben eine Kältemittelniveau Überwachung (Ansprechzeit einstellbar), ausgenommen Anlagen mit 230V Verdichtern



#### Wetterschutzgehäuse für Euro Line Verbundsätze Danfoss, L'Unite, Copeland und E-FU-BO

Artikel Nr.	Type ohne Schaltkasten	Bezeichnung	für Verbundsatz	Gewicht
115.0941	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-980 x 500 x 600 mm	Danfoss	22 kg
115.0942	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-980 x 800 x 600 mm	Danfoss	25 kg
115.0943	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1170 x 500 x 600 mm	Danfoss	27 kg
115.0944	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1170 x 800 x 600 mm	Danfoss	30 kg
115.0945	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1500 x 650 x 950 mm	L`Unite/Copeland	34 kg
115.0946	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1500 x 790 x 1050 mm	L`Unite/Copeland	38 kg
115.0947	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1500 x 1000 x 1050 mm	L`Unite/Copeland	42 kg

Artikel Nr.	Type mit Schaltkasten	Bezeichnung	für Verbundsatz	Gewicht
115.0974	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1350 x 500 x 600 mm	Danfoss	24 kg
115.0975	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1350 x 800 x 600 mm	Danfoss	27 kg
115.0976	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1570 x 500 x 600 mm	Danfoss	29 kg
115.0977	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1570 x 800 x 600 mm	Danfoss	32 kg
115.0978	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1800 x 650 x 950 mm	L`Unite/Copeland	37 kg
115.0979	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1800 x 790 x 1050 mm	L`Unite/Copeland	41 kg
115.0980	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1850 x 1000 x 1050 mm	L`Unite/Copeland	45 kg
115.0984	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1170 x 880 x 1442 mm	E-FU-1BO.V2	105 kg
115.0985	Schiessl Wetterschutzgehäuse	WSG-1540 x 880 x 1622 mm	E-FU-2BO.V2	140 kg

#### Wetterschutzgehäuse:

Das Wetterschutzgehäuse ist so konzipiert, dass es auf dem Rahmen des Verbundsatzes aufgebaut und befestigt werden kann. Dadurch entstehen nur geringfügige Änderungen von ca. 60mm der Außenmaße in der Breite und Tiefe. Der Gehäuserahmen besteht aus einem Aluminiumprofil. Die Seitenbleche und das Dachblech sowie das Lochblech der Hinterseite und die Lamellen werden aus Edelstahlblech V2A gefertigt.

Wetterschutzgehäuse in Sondermaßen für Sonderverbundsätze können ebenfalls geliefert werden.

Bei den Wetterschutzgehäusen für E-FU-BO ist ein Gehäuselüfter enthalten, der bauseits an die vorbereiteten Klemmen im Schaltschrank angeschlossen werden muss.



Schallschutzgehäuse haben im Prinzip den gleichen Aufbau wie ein Wetterschutzgehäuse. Die Vorder- und Hinterseiten werden dann hier ebenfalls aus Edelstahlblech V2A gefertigt. Die Schallisolierung besteht aus einem Noppenschaum mit einer Dämmhöhe von 60mm.

Durch die Isolierung, verringert sich der Schalldruckpegel um ca. 5 dB(A) Schallschutzgehäuse werden auf Anfrage gefertigt

Für Innenaufstellung können wir die Gehäuse auch in verzinkter oder in blanker Qualität liefern.







#### ZERTIFIKATE



#### SchiessI Euro Line Verbundsätze sind zertifiziert von:

TÜV Industrie Service GmbH TÜV Süd Gruppe Kältetechnik Riedlerstr. 5

80686 München gemäß Prüfbericht Nr. 86639

#### Konform mit der Bauart (Modul C1) nach Richtlinie 97/23/EG

Geltungsbereich: Euro Verbundsätze mit Sammler bis 100 Liter Inhalt

in Kategorie III nach DGR

#### EG-Baumusterprüfung (Modul B) nach Richtlinie 97/23/EG

Geltungsbereich: Euro Verbundsätze mit Sammler bis 100 Liter Inhalt

in Kategorie III nach DGR

Fertigungsstätte: Schiessl Produktions GmbH

Benzstr. 9

85551 Kirchheim



#### Gewährleistungsbestimmungen

für Schiessl - Verbundsätze und Sonderanlagen

- Als Großhandel von Verbundsätzen und Sonderanlagen leisten wir Gewähr im Rahmen der Geschäftsbedingungen unserer Lieferanten. Verpflichtet sich unser Vorlieferant uns gegenüber zur Gewährleistung, so ist unsere Gewährleistung stets auf den Umfang beschränkt, den unser Vorlieferant uns gegenüber gewährt.
- Unabhängig von eventuell unterschiedlichen Gewährleistungen unserer Lieferanten leisten wir Gewähr für zugesicherte Eigenschaften und für Fehlerfreiheit gemäß dem jeweiligen Stand der Technik.

  Konstruktionsänderungen im Rahmen der technischen Weiterentwicklung der Erzeugnisse behalten wir uns vor und berechtigen nicht zu einer Beanstandung.
- Für fehlerhafte Bauteile einschließlich deren Verrohrung übernehmen wir 12 Monate Gewährleistung ab Lieferdatum gerechnet, aber abhängig von den Gewährleistungs-Bedingungen unserer Lieferanten.
- Bei der Mängelbeseitigung entstehende Kosten für Ein- und Ausbau von Bauteilen, Frachten und Fahrtkosten sowie Folgekosten sind von der Gewährleitung ausgeschlossen.

  Das betrifft nicht Schäden an Rohrleitungen, für die die Reparaturkosten übernommen werden.
- Die Behebung von Mängeln an der Verrohrung durch den Käufer oder dessen Beauftragten bedarf unserer Zustimmung. Wir behalten uns ausdrücklich die Besichtigung der gelieferten Ware vor evtl. Eingriffen vor.
- Für Schäden an der gelieferten Ware, die durch nachlässige oder fehlerhafte Behandlung, unsachgemäße Instandsetzungsarbeiten oder eigenmächtige Änderungen verursacht werden, leisten wir keine Gewähr.
- Von der Gewährleistung ausdrücklich ausgeschlossen sind Mängel durch Wassereinbruch in das Kältesystem, Überfüllung, Verdichterausfälle wegen Schmierungsmangel infolge mangelnder Ölrückführung aus der Anlage, einer fehlerhaften Auslegung des Rohrnetzes oder flüssigen Kältemittels im Verdichter.

#### Desweiteren haben unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen Gültigkeit.

Robert Schiessl GmbH Kolpingring 14 D-82041 Oberhaching

Schiessl Kältegesellschaft mbH Plainbachstraße 1 A-5101 Bergheim bei Salzburg

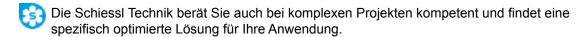


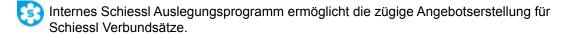
#### Fertigung von Verbundanlagen, Flüssigkeitskühlsätzen und Sonderanlagen

Zusätzlich zu den in diesem Katalog dokumentierten Verbundsätzen fertigen wir auftragsbezogen nach kundenspezifischen Vorgaben eine sehr große Bandbreite an Verbundanlagen und Flüssigkeitssätzen sowie anderer kältetechnischer Sonderanlagen.

Nehmen Sie Kontakt zur technischen Abteilung der Firma Schiessl auf - wir beraten Sie gerne.

#### **Unsere Vorteile:**





- Die Konstruktion erfolgt komplett mit dem 3 D Konstruktionsprogramm Inventor. Ihr Vorteil besteht darin, dass Sie die genaue Ausführung der Anlage vor Bau und Auslieferung prüfen können, unser Vorteil besteht in einer beschleunigten Fertigung und einer höheren Qualität der gefertigten Anlagen.
- Unsere Rahmenkonstruktionen bestehen aus geschweißten Rahmen aus offenen U-Profilen. Diese Konstruktion ist äußerst stabil und minimiert Vibrationen im Bereich des Rahmens. Da die Rahmen auftragsbezogen gefertigt werden, sind wir sehr flexibel, was die Ausführung und die Abmessungen des Gerätes betreffen.
- Wir verwenden besondere Sorgfalt auf die Rohrführung und verwenden in Bereichen mit höheren Belastungen hochwertige Rohrschellen aus dem Hydraulikbereich.
- Die Firma Schiessl verfügt über eine langjährige Erfahrung im Bau von Verbundanlagen und fertigt komplett in Deutschland Qualität 'Made in Germany'.

#### Nachfolgend einige Beispiele von bereits ausgeführten Projekten







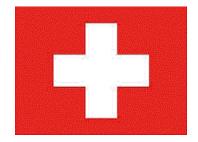
# Allgemeine Geschäftsbedingungen siehe Preisliste oder online



www.schiessl-kaelte.de



www.schiessl.at



www.schiessl.ch



Notizen:	
MOULEUM.	

